



Euroopan unionin
neuvosto

Bryssel, 20. marraskuuta 2023
(OR. en)

15139/23

LIMITE

CORLX 1012
CFSP/PESC 1495
COAFR 396
CONUN 278
COARM 289
FIN 1131

EHDOTUS

Lähettiläs:	Unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkea edustaja, allekirjoittajana pääsihteeri Stefano SANNINO
Saapunut:	20. marraskuuta 2023
Vastaanottaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopan unionin neuvoston pääsihteeri
Asia:	Unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkean edustajan neuvostolle esittämä ehdotus neuvoston päätökseksi Kongon demokraattisen tasavallan tilanteen vuoksi määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen 2010/788/YUTP muuttamisesta

Valtuuskunnille toimitetaan oheisena asiakirja HR(2023) 259.

Liite: HR(2023) 259

HR(2023) 259

Limited

EUROOPAN ULKOSUHDEHALLINTO



Unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkean edustajan neuvostolle
esittämä ehdotus,

annettu 17/11/2023,

neuvoston päätökseksi Kongon demokraattisen tasavallan tilanteen johdosta
määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen 2010/788/YUTP
muuttamisesta

HR(2023) 259

Limited

HR(2023) 259

Limited

NEUVOSTON PÄÄTÖS (YUTP) 2023/...,

annettu [... päivänä ...kuuta 2023],

Kongon demokraattisen tasavallan tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen 2010/788/YUTP muuttamisesta

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionista tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 29 artiklan,

ottaa huomioon unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkean edustajan ehdotuksen, sekä katsoo seuraavaa:

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvosto hyväksyi 20 päivänä joulukuuta 2010 päätöksen 2010/788/YUTP¹ Kongon demokraattisen tasavallan tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä.
- (2) Neuvosto hyväksyi 12 päivänä joulukuuta 2016 päätöksen (YUTP) 2016/2231² vastauksena vaaliprosessin estämiseen ja siihen liittyneisiin ihmisoikeusloukkauksiin Kongon demokraattisessa tasavallassa. Päätöksellä (YUTP) 2016/2231 muutettiin päätöstä 2010/788/YUTP ja otettiin käyttöön autonomisia rajoittavia toimenpiteitä päätöksen 2010/788/YUTP 3 artiklan 2 kohdassa.
- (3) Päätöksen 2010/788/YUTP 3 artiklan 2 kohdassa säädettyjen rajoittavien toimenpiteiden uudelleentarkastelun perusteella ja ottaen huomioon merkitykselliset olosuhteet ja Kongon demokraattisen tasavallan tilanteen vakavuuden kyseisten toimenpiteiden voimassaoloa olisi jatkettava 12 päivään joulukuuta 2024.
- (4) Tiettyjä päätöksen 2010/788/YUTP liitteessä II nimettyjä henkilöitä koskevia perusteita olisi muutettava.
- (5) Päätös 2010/788/YUTP olisi näin ollen muutettava tämän mukaisesti,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Muutetaan päätös 2010/788/YUTP seuraavasti:

- 1) Korvataan 9 artiklan 2 kohta seuraavasti:

¹ EUVL L 336, 21.12.2010, s. 30.

² EUVL L 336I, 12.12.2016, s. 7.

”2. Edellä 3 artiklan 2 kohdassa tarkoitettuja toimenpiteitä sovelletaan 12 päivään joulukuuta 2024 saakka. Niiden voimassaoloa jatketaan tai niitä muutetaan tarvittaessa, jos neuvosto katsoo, ettei niiden tavoitteita ole saavutettu.”

2) Korvataan liite II tämän päätöksen liitteessä olevalla tekstillä.

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tehty Brysselissä

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

LIITE

”LIITE II

**LUETTELO 3 ARTIKLAN 2 KOHDASSA TARKOITETUISTA HENKILÖISTÄ JA
YHTEISÖISTÄ**

A. Henkilöt

	Nimi	Tunnistustiedot	Perustelut	Luettelo- merkitse- misen päivämäärä
1.	Ilunga KAMPETE	alias Gaston Hughes Ilunga Kampete; Hugues Raston Ilunga Kampete Syntymäaika: 24.11.1964 Syntymäpaikka: Lubumbashi, Kongon demokraattinen tasavalta Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta Sotilaspassin numero: 1-64-86-22311-29 Osoite: 69, avenue Nyangwile, Kinsuka Mimosas, Kinshasa/Ngaliema, Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies	Tasavaltalaiskaartin (GR) komentajana huhtikuuhun 2020 saakka toiminut Ilunga Kampete oli vastuussa kentälle lähetetyistä tasavaltalaiskaartin yksiköistä, jotka osallistuivat suhteettomaan voimankäyttöön ja väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin syyskuussa 2016 Kinshasassa. Hän oli myös vastuussa GR:n jäsenten toteuttamista tukahduttamistoimista ja ihmisoikeusloukkauksista, kuten opposition kokoontumisen väkivaltaisesta tukahduttamisesta Lubumbashissa joulukuussa 2018. Hän on heinäkuusta 2020 lähtien ollut korkea-arvoinen sotilas, Kongon demokraattisen tasavallan asevoimien (FARDC) kenraaliluutnantti ja Keski- Kongossa sijaitsevan Kitonan sotilastukikohdan komentaja. Tehtäviensä vuoksi hän on vastuussa FARDC:n viimeaikaisista ihmisoikeusloukkauksista. Ilunga Kampete on näin ollen osallistunut Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai - rikkomuksia.	12.12.2016

HR(2023) 259

Limited

2.	Gabriel Amisi KUMBA	alias Gabriel Amisi Nkumba; ‘Tango Fort’; ‘Tango Four’ Syntymäaika: 28.5.1964 Syntymäpaikka: Malela, Kongon demokraattinen tasavalta Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta Sotilaspassin numero: 1-64-87-77512-30 Osoite: 22, avenue Mbenseke, Ma Campagne, Kinshasa/Ngaliema, Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies	Kongon demokraattisen tasavallan asevoimien (FARDC) ensimmäisen puolustusvyöhykkeen entinen komentaja, jonka joukot osallistuivat suhteettomaan voimankäyttöön ja väkivaltaisiin tukahduttamistoimiin syyskuussa 2016 Kinshasassa. Gabriel Amisi Kumba toimi FARDC:n operaatioista ja tiedustelusta vastaavana apulaisesikuntapäällikkönä heinäkuusta 2018 heinäkuuhun 2020. Hän on sittemmin toiminut FARDC:n ylitarkastajana. Korkeasta asemastaan johtuen hän on vastuussa FARDC:n viimeaikaisista ihmisoikeusloukkauksista. Gabriel Amisi Kumba on näin ollen osallistunut Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia.	12.12.2016
3.	Célestin KANYAMA	alias Kanyama Tshisiku Celestin; Kanyama Celestin Cishiku Antoine; Kanyama Cishiku Bilolo Célestin; ‘Esprit de mort’ Syntymäaika: 4.10.1960 Syntymäpaikka: Kananga, Kongon demokraattinen tasavalta Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta Kongon demokraattisen	Kongon kansallisen poliisin (PNC) poliisikomentajana Célestin Kanyama oli vastuussa suhteettomasta voimankäytöstä ja väkivaltaisista tukahduttamistoimista syyskuussa 2016 Kinshasassa. Célestin Kanyama toimi PNC:n oppilaitosten pääjohtajana heinäkuusta 2017 huhtikuuhun 2023. Lokakuussa 2018 eräät poliisit syyllistyivät toimittajien uhkailuun ja vapaudenriistoon sen jälkeen, kun poliisikokelaiden muona-annosten väärinkäytöstä ja Célestin Kanyaman roolista kyseisissä tapahtumissa oli julkaistu useita artikkeleita. Célestin Kanyama on edelleen korkea-arvoinen poliisi ja aktiivisessa palveluksessa. PNC:n johtavana virkamiehenä hän on vastuussa PNC:n	12.12.2016

HR(2023) 259
Limited

		tasavallan passin numero: OB0637580 (voimassa 20.5.2014–19.5.2019) Schengen-viisumin numero 011518403, myönnetty 2.7.2016 Osoite: 56, avenue Usika, Kinshasa/Gombe, Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies	viimeaikaisista ihmisoikeusloukkauksista. Célestin Kanyama on näin ollen osallistunut Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia.	
4.	John NUMBI	alias John Numbi Banza Tambo; John Numbi Banza Ntambo; Tambo Numbi Syntymäaika: 16.8.1962 Syntymäpaikka: Jadotville-Likasi-Kolwezi, Kongon demokraattinen tasavalta Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta Osoite: 5, avenue Oranger, Kinshasa/Gombe, Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies	John Numbi oli Kongon demokraattisen tasavallan asevoimien (FARDC) ylitarkastaja heinäkuusta 2018 heinäkuuhun 2020. Tässä tehtävässä hän on vastuussa FARDC:n heinäkuun 2018 ja heinäkuun 2020 välisellä ajalla tekemistä ihmisoikeusloukkauksista, kuten kohtuuttomasta väkivallasta, jota FARDC:n joukot hänen välittömässä alaisuudessaan kohdistivat laittomiin kaivostyöntekijöihin kesäkuusta heinäkuuhun 2019. John Numbi on näin ollen osallistunut Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. John Numbi toimi vuoden 2021 alkuun vaikutusvaltaisessa asemassa FARDC:ssä, erityisesti Katangassa, jossa on raportoitu FARDC:n tekemistä vakavista ihmisoikeusloukkauksista. John Numbi osallistuu Kongon demokraattisen tasavallan vakautta horjuttaviin toimiin, joiden tavoitteena on erityisesti Katangan maakunnan irtautuminen. John Numbi on näin ollen edelleen	12.12.2016

HR(2023) 259***Limited***

			uhkana Kongon demokraattisen tasavallan ihmisoikeustilanteelle ja vastuussa maan epävakaa tilanteen jatkumisesta erityisesti Katangassa.	
5.	Evariste BOSHAB	alias Evariste Boshab Mabub Ma Bileng Syntymäaika: 12.1.1956 Syntymäpaikka: Tete Kalamba, Kongon demokraattinen tasavalta Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta Diplomaattipassin numero: DP0000003 (voimassa 21.12.2015–20.12.2020) Schengen-viisumin voimassaoloaika päättyi 5.1.2017 Osoite: 3, avenue du Rail, Kinshasa/Gombe, Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies	Ollessaan joulukuusta 2014 joulukuuhun 2016 varapääministerinä sekä sisä- ja turvallisuusministerinä Evariste Boshab oli virallisesti vastuussa poliisitoimesta ja turvallisuuspalveluista sekä maakuntien kuvernöörien työn koordinoinnista. Tässä ominaisuudessa hän oli vastuussa aktivistien ja opposition jäsenten pidätyksistä sekä suhteettomasta voimankäytöstä, mukaan lukien syyskuun 2016 ja joulukuun 2016 välisenä aikana vastauksena mielenosoituksiin Kinshasassa, minkä seurauksena turvallisuusjoukot surmasivat suuren joukon siviilejä tai haavoittivat heitä. Evariste Boshab on näin ollen osallistunut Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Evariste Boshab osallistui myös kriisin hyödyntämiseen ja pahentamiseen Kasain alueella, jossa hän on ollut vaikutusvaltaisessa asemassa etenkin siitä lähtien, kun hänestä tuli Kasain senaattori maaliskuussa 2019.	29.5.2017
6.	Alex Kande MUPOMPA	alias Alexandre Kande Mupomba; Kande-Mupompa Syntymäaika: 23.9.1950 Syntymäpaikka: Kananga, Kongon demokraattinen tasavalta	Keski-Kasain kuvernöörinä lokakuuhun 2017 saakka Alex Kande Mupompa oli vastuussa suhteettomasta voimankäytöstä, väkivaltaisista tukahduttamistoimista ja laittomista teloituksista, joihin turvallisuusjoukot ja Kongon kansallinen poliisi (PNC) ovat Keski-Kasaissa syyllistyneet elokuusta 2016 lähtien, mukaan lukien teloitukset Dibayan alueella helmikuussa 2017. Alex Kande Mupompa on näin ollen	29.5.2017

HR(2023) 259
Limited

		Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta ja Belgia Kongon demokraattisen tasavallan passin numero: OP0024910 (voimassa 21.3.2016–20.3.2021) Osoitteet: Messidorlaan 217/25, 1180 Uccle, Belgia 1, avenue Bumba, Kinshasa/Ngaliema, Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies	osallistunut Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Alex Kande Mupompa on myös osallistunut kriisin hyödyntämiseen ja pahentamiseen Kasain alueella, jonka edustajana hän toimi lokakuuhun 2019 asti ja jossa hän on edelleen vaikutusvaltaisessa asemassa Kasain maakunnan hallitukseen kuuluvan Congrès des alliés pour l'action au Congo -puolueen (CAAC) kautta.	
7.	Éric RUHORIMBERE	alias Eric Ruhorimbere Ruhanga; 'Tango Two'; 'Tango Deux' Syntymäaika: 16.7.1969 Syntymäpaikka: Minembwe, Kongon demokraattinen tasavalta Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta Sotilaspassin numero: 1-69-09-51400-64 Kongon demokraattisen tasavallan passin numero: OB0814241 Osoite: Mbujimayi, Kasain maakunta, Kongon	Toimiessaan 21. sotilasalueen apulauskomentajana syyskuusta 2014 heinäkuuhun 2018 Éric Ruhorimbere oli vastuussa suhteettomasta voimankäytöstä ja laittomista teloituksista, joihin Kongon demokraattisen tasavallan asevoimat (FARDC) syyllistyivät erityisesti Nsapun puolisoitilallisia joukkoja sekä naisia ja lapsia vastaan. Éric Ruhorimbere oli Pohjois-Equateurin operatiivisen sektorin komentaja heinäkuusta 2018 lokakuuhun 2022. Hän on FARDC:n yleisesikunnan käytettävissä ja edelleen aktiivisessa palveluksessa. Tässä tehtävässään FARDC:ssä hän on vastuussa FARDC:n ihmisoikeusloukkauksista. Éric Ruhorimbere on näin ollen osallistunut Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia.	29.5.2017

HR(2023) 259

Limited

		demokraattinen tasavalta		
		Sukupuoli: Mies		
10.	Ruvugayimikore PROTOGÈNE	alias Ruhinda; Gaby Ruhinda; Zorro Midende Syntymäaika: 1968 tai 1969 Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: Ruandan demokraattisen vapautusarmeijan (Democratic Forces for the Liberation of Rwanda – Forces Combattantes Abacunguzi (FDLR-FOCA)) johtaja; FDLR-FOCAN Maccabé-ryhmän (aikaisemmin Commando de recherche et d'action en profondeur (CRAP)) johtaja	Ruvugayimikore Protogène on itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimivan valtiosta riippumattoman aseistetun Ruandan demokraattisen vapautusarmeijan (FDLR-FOCA) johtaja. Hän johtaa erityisesti FDLR-FOCAN Maccabé-ryhmää (aikaisemmin Commando de recherche et d'action en profondeur (CRAP)). FDLR-FOCA, mukaan lukien Maccabé-ryhmä, ylläpitää osaltaan aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa erityisesti väkivallantekojen ja vakavien ihmisoikeusrikkomusten, kuten siviileihin kohdistuvien hyökkäysten, surmien, lapsiin kohdistuvan väkivallan, raiskausten ja muiden seksuaalisen väkivallan tekojen kautta. Ruvugayimikore Protogène toimii johtavassa asemassa FDLR-FOCAssa ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	8.12.2022
11.	Meddie NKALUBO	alias Mohammed Ali Nkalubo; Abul Jihad; Punny Boy Syntymäaika: 1987, 1991, 1992 tai 1993 Kansalaisuus: Uganda Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: Allied	Meddie Nkalubo on Ugandassa, Ruandassa ja itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimivan valtiosta riippumattoman aseistetun Allied Democratic Forces -ryhmän (ADF) ylempi johtaja. Hänet on määritetty henkilöksi, jolla on ADF:ssä eri tehtäviä, mukaan lukien viestintä ja propaganda, värväys, aseiden tuottaminen ja lähentyminen ISILiin (Daesh). Meddie Nkalubo on myös	8.12.2022

HR(2023) 259

Limited

		Democratic Forces-ryhmän ylempi johtaja	määritelty ADF:n ulkoisista operaatioista vastaavaksi johtohenkilöksi, jonka tehtävänä on järjestää ja valvoa sen ulkoista rahoitusta sekä koordinoida ISILin (Daesh) varojen virtaamista ADF:lle. ADF ylläpitää osaltaan aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa (erityisesti Iturin ja Pohjois-Kivun maakunnissa) erityisesti väkivallantekojen ja vakavien ihmisoikeusrikkomusten, kuten siviileihin kohdistuvien hyökkäysten, surmien ja kaappausten kautta. Meddie Nkalubo toimii ADF:ssä ylempänä johtajana ja eri tehtävissä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	
12.	Justin BITAKWIRA	alias Bihona-Hayi Syntymäaika: 5.12.1960 Syntymäpaikka: Lamera, Kongon demokraattinen tasavalta Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: Poliitikko, Alliance for the Republic and National Conciousness - puolueen entinen	Justin Bitakwira on kongolainen poliitikko, entinen hallituksen ministeri ja Union for the Congolese Nation - puolueen jäsen. Hän on julkisissa puheissaan toistuvasti yllyttänyt väkivaltaan ja vihamielisyyteen banyamulenge-yhteisöä kohtaan sekä kannustanut sen syrjimiseen; aseistetut joukot ovat kohdistaneet hyökkäyksiä yhteisöön. Kyseiset lietsovat puheet ja narratiivit ruokkivat konflikteja ja väkivaltaisuuksia Kongon demokraattisessa tasavallassa, erityisesti Hauts-Plateaux'n alueella, jolla yhteisöjen välisiä konflikteja tyypillisesti esiintyy. Justin Bitakwira on näin ollen vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja	8.12.2022

HR(2023) 259

Limited

		kansallinen ministeri ja puheenjohtaja	turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa väkivaltaan yllyttämisen vuoksi.	
13.	Joseph Nganzo Olikwa TIPI	alias Colonel Tipi Ziro Ziro, Joseph Ngadjole, Joseph Nganzole Olikwa Syntymäaika: 10.11.1977 Syntymäpaikka: Bunia Fataki, Kongon demokraattinen tasavalta Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies Sotilasarvo: FARDC:n eversti Asema: 12th Rapid Reaction Brigade -joukkojen apulaiskomentaja Minembwessä, 31st Main Defence Brigade-joukkojen 312. pataljoonan entinen komentaja Sotilaspassin numero: 1-77-96-32692-76	Joseph Nganzo Olikwa Tipi toimi tammikuuhun 2022 asti Kongon demokraattisen tasavallan asevoimien (FARDC) 31st Main Defence Brigade-joukkojen 312. pataljoonan komentajana. Hänen komennossaan ja vastuullaan 312. pataljoonan joukot ovat syylistyneet hyökkäyksiin siviilejä vastaan ja vakaviin ihmisoikeusloukkauksiin, erityisesti naisten raiskauksiin kesä-joulukuussa 2021. Joseph Nganzo Olikwa Tipi toimii edelleen korkeassa asemassa FARDC:ssä 12th Rapid Reaction Brigade -joukkojen everstinä ja apulaiskomentajana Minembwessä, Etelä-Kivussa. Tässä tehtävässä hän on vastuussa FARDC:n viimeaikaisista ihmisoikeusloukkauksista. Joseph Nganzo Olikwa Tipi osallistuu näin ollen Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia.	8.12.2022

HR(2023) 259***Limited***

14.	Désiré LONDROMA NDJUKPA	alias Désiré Lokana Lokanza Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: CODECO URDPC:n puolustusvastaava	Désiré Londroma Ndjukpa on Cooperative for Development of the Congo / Union of Revolutionaries for the Defence of the Congolese People -ryhmän (CODECO URDPC) johtaja. Hänet on määritetty sen puolustusupseeriksi ("puolustusvastaava") ja yhdeksi sen poliittisen siiven johtajista. CODECO URDPC on itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimiva valtiosta riippumaton aseistettu ryhmä, joka osaltaan ylläpitää aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa erityisesti väkivallantekojen ja vakavien ihmisoikeusrikkomusten kautta, mukaan lukien siviileihin kohdistuvat surmat, seksuaalinen väkivalta ja hyökkäykset, kuten hyökkäykset maan sisäisten pakolaisten leireihin, etenkin hema-yhteisöön, marraskuun 2021 puolivälin ja helmikuun 2022 välisenä aikana. Londroma Ndjukpa toimii johtavassa asemassa CODECO URDPC -ryhmässä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	8.12.2022
15.	Willy NGOMA	alias Major Willy Ngoma Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: M23- liikkeen / Kongon vallankumousarmeijan M23/ARCin tiedottaja	Willy Ngoma toimii johtavassa asemassa itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimivan valtiosta riippumattoman aseistetun M23-liikkeen / Kongon vallankumousarmeijan (March 23 Movement / Congolese Revolutionary Army, M23/ARC) tiedottajana. M23/ARC ylläpitää osaltaan aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa	8.12.2022

			erityisesti väkivallanteiden ja vakavien ihmisoikeusloukkausten, kuten siviileihin kohdistuvien surmien, hyökkäysten ja seksuaalisen väkivallan kautta. Willy Ngoma toimii johtavassa asemassa M23/ARC:ssä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	
16.	William YAKUTUMBA	Syntymäaika: 1970 Syntymäpaikka: Lunbondia, Etelä-Kivu, Kongon demokraattinen tasavalta Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: Coalition Nationale du Peuple pour la Souverainité du Congo (CNPSC) johtaja; Mai-Mai Yakutumba-miliisien perustaja ja johtaja.	William Yakutumba on niin kutsuttujen Mai-Mai -miliisien koalition (Coalition Nationale du Peuple pour la Souverainité du Congo (CNPSC)) pääsihteeri ja komentaja Etelä-Kivun provinssissa Kongon demokraattisessa tasavallassa. Hän on myös kyseisen koalition yhden suurimman puolisoitilaallisen joukon, Mai-Mai Yakutumban, perustaja ja johtaja. Mai-Mai Yakutumba ylläpitää osaltaan aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa erityisesti väkivallanteiden ja vakavien ihmisoikeusrikkomusten, kuten kylien väestöjen joukkosurmaamisten, siviileihin kohdistuvien hyökkäysten, raiskausten ja muiden seksuaalisen väkivallan tekojen kautta. Lisäksi Mai-Mai Yakutumballa on määräysvalta Kongon demokraattisen tasavallan itäosissa sijaitseviin kultakaivoksiin yhdessä CNPSC:n jäsenten kanssa, joilla on määräysvalta kaivosreitteihin. Ne hyötyvät kullan laittomasta hyödyntämisestä ja kaupasta. Mai-Mai Yakutumba käyttää kyseisestä kaupasta saamiaan voittoja aseellisen toimintansa rahoittamiseen.	8.12.2022

HR(2023) 259
Limited

			William Yakutumba toimii johtavassa asemassa CNPSC:ssä ja Mai-Mai Yakutumba -miliiseissä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa Kongon demokraattisessa tasavallassa vallitsevan aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta ja hyödyntämisestä, mukaan lukien luonnonvarojen laitton hyödyntäminen ja kauppa.	
17.	Alain François Viviane GOETZ	Syntymäaika: 24.4.1965 Syntymäpaikka: Deurne, Antwerpen, Belgia Kansalaisuus: Belgia Sukupuoli: Mies	Alain Goetz on liikemies, joka on Ugandassa rekisteröidyn African Gold Refinery Ltd. -yrityksen entinen edunsaajaomistaja ja entinen johtaja. Hän on edelleen yhteydessä African Gold Refinery Ltd:hen neuvonantajana ja promoottorina. Vuodesta 2016 lähtien African Gold Refinery Limited on vastaanottanut, ostanut, jalostanut ja myynyt laitonta kultaa, joka on peräisin Kongon demokraattisessa tasavallassa sijaitsevista kaivoksista, jotka ovat Mai-Mai Yakutumban ja Raia Mutombokin kaltaisten sellaisten valtiosta riippumattomien aseellisten ryhmien määräysvallassa, jotka osallistuvat vakauden horjuttamiseen Etelä-Kivun maakunnassa. Lisäksi Alain Goetzilla on määräysvallassaan olevan Aldabra-yhtiön kautta yhä kultaan liittyviä intressejä alueella. Näistä syistä Alain Goetz käyttää Kongon demokraattisessa tasavallassa tapahtuvaa aseistettua konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta hyödykseen luonnonvarojen laittoman hyödyntämisen ja kaupan muodossa.	8.12.2022

HR(2023) 259
Limited

18.	Bernard Maheshe BYAMUNGU	alias Tiger One Tehtävä/asema: M23/ARC:n prikaatinkenraali, operaatioiden apulaiskomentaja Syntymäaika: 10.10.1974 Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies	Bernard Byamungu toimii Mouvement du 23 mars (M23) / Armée révolutionnaire congolaise (ARC) - liikkeen sotilashaarassa johtavassa asemassa prikaatinkenraalina ja tämän itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimivan valtiosta riippumattoman aseellisen ryhmän toiminnan operaatioiden apulaiskomentajana. M23/ARC pitää yllä aseistettua konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa ja on vastuussa siellä tehdyistä vakavista ihmisoikeusrikkomuksista, etenkin siviileihin ja Kongon asevoimiin (FARDC) kohdistetuista hyökkäyksistä sekä surmista, kidutuksesta, raiskauksista ja pakkotyöhön pakottamisesta, kuten Kisheshen kaupungissa 29. marraskuuta 2022 tapahtuneesta siviileihin kohdistetusta tappojen sarjasta. Bernard Byamungu toimii johtavassa asemassa M23/ARC:ssä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	28.7.2023
19.	Michel RUKUNDA	alias Mekanika Tehtävä/asema: aseistetun Twirwaneho-ryhmän komentaja ja sotilasjohtaja Etelä- Kivussa Syntymäaika:	Michel Rukunda on Kongon demokraattisen tasavallan asevoimien (FARDC) entinen eversti ja Etelä-Kivussa toimivan valtiosta riippumattoman aseistetun Twirwaneho-ryhmän komentaja ja sotilasjohtaja; ryhmä väittää edustavansa banyamulenge-yhteisöä. Twirwaneho pitää yllä aseistettua	28.7.2023

HR(2023) 259***Limited***

		12.9.1974 Syntymäpaikka: Minembwe, Etelä-Kivu, Kongon demokraattinen tasavalta Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies	konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa ja on vastuussa vakavista ihmisoikeusrikkomuksista kyseisessä maassa; tällaisia tekoja ovat etenkin lasten värväminen vapaaehtoisesti tai pakolla osallistumaan aktiivisesti väkivaltaisuuksiin, siviileihin ja Kongon demokraattisen tasavallan asevoimiin (FARDC) kohdistetut hyökkäykset sekä murhat, kuten Mikengen kylässä marraskuussa 2021 tehty siviileihin kohdistettu hyökkäys, jossa kuoli ainakin kuusi ihmistä. Lisäksi Michel Rukunda on osallistunut suoraan värvätyjen sotilaskoulutukseen ja lasten käyttöön muun muassa aseistettuina saattajina. Michel Rukunda toimii johtavassa asemassa Twirwanehossa ja on osallistunut suoraan koulutukseen ja lasten käyttöön ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	
20.	Charles SEMATAMA	alias Sebyanya Tehtävä/asema: Twirwanehon komentaja ja apulaissotilasjohtaja Syntymäaika: 1975 Syntymäpaikka: Kalunyon kylä Kamombon alueella, Etelä-Kivu, Kongon demokraattinen tasavalta Kansalaisuus: Kongon	Charles Sematama on Kongon demokraattisen tasavallan asevoimien (FARDC) entinen upseeri ja toimii Etelä-Kivussa toimivassa valtiosta riippumattomassa aseistetussa Twirwaneho-ryhmässä johtavassa asemassa komentajana ja apulaissotilasjohtajana; ryhmä väittää edustavansa banyamulenge-yhteisöä. Twirwaneho pitää yllä aseistettua konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa ja on vastuussa vakavista ihmisoikeusrikkomuksista kyseisessä maassa; tällaisia tekoja ovat etenkin lasten värväminen vapaaehtoisesti tai	28.7.2023

		demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies	pakolla osallistumaan aktiivisesti väkivaltaisuuksiin, siviileihin ja Kongon demokraattisen tasavallan asevoimiin (FARDC) kohdistetut hyökkäykset sekä murhat, kuten Mikengen kylässä marraskuussa 2021 tehty siviileihin kohdistettu hyökkäys, jossa kuoli ainakin kuusi ihmistä. Lisäksi Charles Sematama on suoraan osallistunut propagandatilaisuuksiin sekä lasten pakkovärväämiseen ja käyttöön muun muassa aseistettuina saattajina. Charles Sematama toimii johtavassa asemassa Twirwanehossa ja on osallistunut suoraan lasten pakkovärväämiseen ja käyttöön ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvallisuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	
--	--	--	--	--

HR(2023) 259
Limited

21.	Ahmad Mahmood HASSAN	alias Ahmad Mahamood Hassan, Ahmad Mahmoud Hassan, Jundi, Abwakasi, Abuwakas, Murabu, Marabou tai Mwarabu Tehtävä/asema: ADF:n ylempi johtaja Syntymäaika: noin 1993 Kansalaisuus: Tansania Sukupuoli: Mies	Ahmad Mahmood Hassan on Ugandassa ja itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimivan valtiosta riippumattoman aseistetun Allied Democratic Forces -ryhmän (ADF) ylempi johtaja. Hänet on määritetty henkilöksi, jolla on ADF:ssä keskeisiä tehtäviä, mukaan lukien leirinkomentaja, värvätyjen taistelijoiden kouluttaminen, pommien tuotanto, toiminta verkossa ja lähentyminen ISILiin (Daesh). ADF pitää yllä aseistettua konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa (etenkin Iturin ja Pohjois-Kivun provinseissa) ja on vastuussa siellä tehdyistä vakavista ihmisoikeusrikkomuksista, etenkin siviileihin kohdistetuista hyökkäyksistä, surmista ja sieppauksista, kuten maaliskuussa 2023 eteläisellä ja kaakkoisella Benin alueella tapahtuneista hyökkäyksistä, joissa kuoli yli 80 siviiliä ja siepattiin yli 20. Lisäksi Ahmad Mahmood Hassan on osallistunut suoraan ADF:n hyökkäysten suunnitteluun ja toteuttamiseen, mukaan lukien Benin alueella olevan pienen Kasindin kaupungin pommitus 15. tammikuuta 2023 ja pommihyökkäys Gomassa 7. huhtikuuta 2022, jossa kuoli kuusi ihmistä ja loukkaantui 16. Ahmad Mahmood Hassan toimii ADF:ssä ylempänä johtajana ja osallistuu suoraan ADF:n hyökkäysten suunnitteluun ja toteuttamiseen ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	28.7.2023
22.	Janvier Karairi	Tehtävä/asema:	Janvier Karairi toimii johtavassa	28.7.2023

	(“Karahiri”) BUINGO	Kenraali, APCLS:n johtaja Syntymäaika: noin 1962 Kansalaisuus: oletetusti Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies	asemassa kenraalina ja Alliance des patriotes pour un Congo libre et souverain -ryhmän (APCLS) johtajana; APCLS on valtiosta riippumaton aseistettu ryhmä, joka toimii Kongon demokraattisen tasavallan koillisosissa ja on osa aseistettujen ryhmien ”Alliance des résistants de la patrie” -koalitiota (ARP), joka toimii Mouvement du 23 mars (M23) / Armée révolutionnaire congolaise (ARC) -liikettä vastaan. APCLS pitää yllä aseistettua konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa ja on vastuussa siellä tehdyistä vakavista ihmisoikeusrikkomuksista; se on etenkin osallistunut aseistettujen ryhmien ARP-koalition operaatioihin muun muassa Kitshangassa ja Rubayassa tammikuussa ja helmikuun lopulla vuonna 2023, siviilien, etenkin kongolaisten tutsien, surmiin ja heihin kohdistettuihin hyökkäyksiin sekä vakaviin lapsiin kohdistettuihin loukkauksiin, kuten raiskauksiin ja muuhun seksuaaliseen väkivaltaan sekä sieppauksiin. Janvier Karairi toimii johtavassa asemassa APCLS:ssä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	
23.	Justin Maki GESI	alias Le petit loup de la montagne Tehtävä/asema: CODECO / Alliance pour le développement du Congo -ryhmän (CODECO/ALC)	Justin Maki Gesi toimii johtavassa asemassa CODECO/ALC:n komentajana; ALC/CODECO on valtiosta riippumaton aseistettu ryhmä, joka toimii Kongon demokraattisen tasavallan koillisosissa (erityisesti Iturissa). ALC/CODECO pitää yllä aseistettua konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta	28.7.2023

		komentaja Syntymäaika: Ei tiedossa Kansalaisuus: oletetusti Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies	Kongon demokraattisessa tasavallassa ja on vastuussa siellä tehdyistä vakavista ihmisoikeusrikkomuksista, etenkin lasten käyttämisestä taistelijoina, sieppauksista, siviilien surmista sekä heihin kohdistetuista hyökkäyksistä, kuten Nyamamban ja Mbogin kyliin 13. tammikuuta 2023 tehdyistä hyökkäyksistä, joiden jälkeen löydettiin yli 40 uhria. Justin Maki Gesi toimii johtavassa asemassa CODECO/ALC:ssä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	
24.	Apollinaire HAKIZIMANA	alias le poète, Adonia Tehtävä/asema: kenraaliluutnantti FDLR:ssä, puolustuskomissaari Syntymäaika: 1964 Kansalaisuus: Ruanda Sukupuoli: Mies	Apollinaire Hakizimana on kenraalina ja puolustuskomissaarina Ruandan demokraattisen vapautusarmeijan (”Forces démocratiques de libération du Rwanda – Forces combattantes abacunguzi”, FDLR-FOCA) sotilasjohtaja; tämä valtiosta riippumaton aseistettu ryhmä toimii Kongon demokraattisen tasavallan itäosissa. FDLR-FOCA pitää yllä aseistettua konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa ja on vastuussa siellä tehdyistä vakavista ihmisoikeusrikkomuksista, etenkin taistelijoiden värväämisestä ja kouluttamisesta, siviilien surmista sekä vakavista lapsiin kohdistetuista loukkauksista, kuten raiskauksista ja muusta seksuaalisesta väkivallasta sekä sieppauksista. Apollinaire Hakizimana toimii johtavassa asemassa FDLR-FOCAssa ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai	28.7.2023

			toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvallisuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	
25.	Simon (Salomon) TOKOLONGA	Tehtävä/asema: eversti, FARDC:n 3411. rykmentin komentaja Syntymäaika: 17.4.1972 Syntymäpaikka: Kishandja, Pohjois-Kivu Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta Sukupuoli: Mies	Eversti Simon Tokolonga toimii johtavassa asemassa Kongon demokraattisen tasavallan asevoimien (FARDC) 3411. rykmentin johtajana. Eversti Tokolonga osallistui 8. ja 9. toukokuuta 2022 Pingassa järjestettyyn kokoukseen, jossa paikalliset aseistetut ryhmät, kuten Nduma défense du Congo-Rénové (NDC-R) ja Alliance des patriotes pour un Congo libre et souverain (APCLS), kokoontuivat ja muodostivat ”Alliance des résistants de la patrie” -koalition (ARP) Mouvement du 23 mars (M23) / Armée révolutionnaire congolaise (ARC) -liikkeen vastustamiseksi. Eversti Tokolongan läsnäolo paljastaa, että jotkut FARDC:n jäsenet tekevät yhteistyötä kyseisen koalition kanssa. Lisäksi FARDC:n 3411. rykmentin jäsenet ovat toimittaneet Kongon demokraattisessa tasavallassa toimiville aseistetuille ryhmille aseita ja ampumatarvikkeita, mukaan lukien yli kaksitoista laatikkoa ampumatarvikkeita FDLR:n (Ruandan demokraattinen vapautusarmeija, ”Forces démocratiques de libération du Rwanda”) taistelijoille Kazarohossa heinäkuussa 2022. Eversti Tokolonga on tietävästi koordinoanut useita asetoimituksia M23/ARC:ta vastaan toimiville aseistetuille ryhmille. ARP-koalitioon kuuluvat valtiosta riippumattomat aseistetut ryhmät, mukaan lukien NDC-R, APCLS ja FDLR pitävät yllä aseistettua konfliktia, epävakautta ja turvallisuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa ja ovat vastuussa siellä tehdyistä vakavista ihmisoikeusrikkomuksista, tällaisia	28.7.2023

			toimia ovat etenkin taistelijoiden värväminen ja kouluttaminen, osallistuminen M23/ARC:n vastaisiin operaatioihin, siviileihin kohdistetut hyökkäykset, surmat sekä vakavat lapsiin kohdistetut loukkaukset, kuten raiskaukset ja muu seksuaalinen väkivalta sekä sieppaukset. Simon Tokolonga toimii FARDC:n 3411. rykmentissä johtavassa asemassa ja koordinoi asetoimituksia ja on näin ollen vastuussa aseistettujen ryhmien tukemisesta, muun muassa toimittamalla niille aseita ja ampumatarvikkeita, mikä pitää yllä aseistettua konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	
26.	Jean Pierre NIRAGIRE	alias Jean-Pierre Gasasira Tehtävä/asema: kapteeni Ruandan puolustusvoimien (RDF) erikoisjoukkojen Pohjois-Kivussa toimivan yksikön komentaja. Kansalaisuus: Ruanda Sukupuoli: Mies	Kapteeni Jean-Pierre Niragire toimii johtavassa asemassa komentajana Ruandan puolustusvoimien (RDF) erikoisjoukoissa, jotka on sijoitettu Kongon demokraattisen tasavallan Pohjois-Kivun alueelle toukokuusta 2022 alkaen. RDF:n sotilastoimien tavoite Kongon demokraattisen tasavallan alueella on ollut vahvistaa Mouvement du 23 mars (M23) / Armée révolutionnaire congolaise (ARC) -liikettä, joka on Kongon demokraattisen tasavallan itäosissa toimiva valtiosta riippumaton aseistettu ryhmä, etenkin toimittamalla sille joukkoja ja tarvikkeita. M23/ARC pitää yllä aseistettua konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa ja on vastuussa siellä tehdyistä vakavista ihmisoikeusrikkomuksista, etenkin siviileihin ja Kongon asevoimiin (FARDC) kohdistetuista hyökkäyksistä, surmista, kidutuksesta, raiskauksista ja pakkotyöhön pakottamisesta, kuten Kisheshen kaupungissa 29. marraskuuta 2022 tapahtuneesta siviileihin kohdistetusta tappojen sarjasta.	28.7.2023

HR(2023) 259
Limited

			Jean Pierre Niragire toimii Pohjois-Kivun alueelle sijoitettujen RDF:n erikoisjoukkojen komentajana ja on näin ollen vastuussa aseistetun M23/ARC-ryhmän tukemisesta, etenkin toimittamalla ryhmälle joukkoja ja tarvikkeita, mikä pitää yllä aseistettua konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	
--	--	--	---	--

B. Yhteisöt

”